|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Taiwanese American Presbyterian Church****Mandarin Ministry**http://tapcsj.org/ Email:tapc3675@gmail.comOffice Business Hour: Mon. ~ Fri. 8 am to 12 pmApril 04, 2021 11:30 amSermon: Rev. Fred Lee**Theme of 2021****Come and see! (John 1:46)**序 樂Prelude歡迎/報告 司 　 會Welcome / Announcements Liturgist平 安 禮 會 眾Passing of the Peace Congregation 宣　 召 哥林多前書 15:55-56a、57 司 會Call to Worship 1 Corinthian 15:55-56a、57 Liturgist詩　 歌＊ 會 眾Songs of Praise\* Congregation 經 文 路加福音 24:13-31 司 　 會Scripture Reading Luke 24:13-31 Liturgist講 道 “ 總有一天等到妳/你 ” 李昱平牧師Sermon One way or another Rev. Fred Lee 回應詩歌＊ 會 眾Songs of Response\* Congregation 祝 禱＊ 李昱平牧師Benediction\* Rev. Fred Lee 奏 　樂 Postlude

|  |
| --- |
| \* Please rise in body or spirit |

**華語部服事輪值表**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | 04/04/2021 | 04/11/2021 |
| Speaker | Rev. Fred Lee | Rev. Paul Chen |
| Liturgist | Steve | Steve |
| Pianist |   |   |
| Audio | Steve | Pei |
| Welcome |   |  |
| Scripture | Steve | Steve |
| Praise |  |  |

**\*\*\* 教 會 消 息 \*\*\***1. 依照政府規定可以容許1/2 室內聚會，台語部已經重回教會禮拜，但是目前仍有同步Zoom直播連線，可以自行選擇來教會或者在線上聚會。
2. 今日是復活節，禮拜後準備紅蛋和小點心，在戶外交流簡單地慶祝。
3. 為台灣東部火車事故，死傷嚴重代禱。
4. 四月份聖經研習會以弗所書：彭國瑋牧師主講，時間:4/17，24（1-4pm)以及4/18，25（4-6:30pm)，報名費（含書本)個人$25 團體報名每人$20 4/7 報名截止，請洽許雅正長老。
5. 李牧師將於4/05-4/18休進修假。4/11& 4/18主日禮拜講道講員:台語部-陳振鴻牧師，華語部-陳柏志牧師。

**【教育組報告】**1. 每週三晚上7:30的查經禱告會將以Zoom的形式舉行，詳情請參閱干麗英執事所發送的email。
2. 請踴躍參加抄寫聖經活動。
3. 有關任何聖經問題請利用教會Email:tapc3675@gmail.com。

**【團契組報告】**1. 兒童主日學已恢復早上11點上課。因為疫情関係，暫時採以Zoom 的視訊教學，內容有詩歌讚美、聖經故事信息、金句背誦和有獎問答。
2. 「迦勒團契」每月第一週星期六: 7:30pm 主題分享 - 線上聚會。
3. 「迦勒團契查經班」每月第二、三、四週，每個週五 7:30pm 有趣的信仰生活查經分享。
4. 迦勒小朋友 週五 Caleb Kids Friday Fun 7:30pm。
5. 每週二8pm東北區團契將會用網路聯繫來聚會。

**本 週 靈 修 日 課**  04/04/2021**\*\*開始的祈禱：**親自走向我、跟我建立直接關係的上帝，祢是活人的上帝，我感謝祢。祈求祢領我多一點認識、親近祢，活出祢心意。奉主耶穌的名禱告，阿們。 **\*\*每日經文: 讀經日引進度**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 日期(Date) | 禮拜序 | 讀經進度 |
| 04 | 月 | 05 | 日 | (禮拜一) | 馬可福音16章9～20節 |
| 04 | 月 | 06 | 日 | (禮拜二) | 以賽亞書1章1～31節 |
| 04 | 月 | 07 | 日 | (禮拜三) | 以賽亞書2章1～22節 |
| 04 | 月 | 08 | 日 | (禮拜四) | 以賽亞書3章1～15節 |
| 04 | 月 | 09 | 日 | (禮拜五) | 以賽亞書3章16節～4章1節 |
| 04 | 月 | 10 | 日 | (禮拜六) | 以賽亞書4章2～6節 |
| 04 | 月 | 11 | 日 | (禮拜日) | 以賽亞書5章1～7節 |

 | **聚會時間** **前週出席**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **禮拜日上午** | **9:00** | **聖歌隊****(獻詩前練習)** | **EC1** |  **-** |
| **9:30** | **台語主日禱告會** | **禮拜** |  **-** |
| **10:00** | **台語主日禮拜**  | **禮拜堂** |  **33** |
| **Zoom** |  **6** |
| **YouTube** |  **34** |
| **10:00** | **守聖餐:台語部** | **Zoom** |  **-** |
| **Youtube** |  **-** |
| **11:30** | **守聖餐:華語部**  | **Zoom** |  **-** |
| **Youtube** |  **-** |
| **11:30** | **青少年主日禮拜** | **MCL** |  **-** |
| **11:30** | **華語主日禮拜** | **Zoom** |  **8** |
| **YouTube** |  **6** |
| **11:00** | **兒童主日學****Children Sunday School** | **EC2****/EC3** | **大班** | **2** |
| **小班** | **-** |
| **Baby** | **-** |
| **11:55** | **聖歌隊** | **EC1** |  **-** |
| **11:45** | **成人主日學** | **MCK1** |  **-** |
| **10:30** | **英文組****EM Group** | **MCK1** |  **-** |
| **禮拜二下午** | **20:00** | **東北小組聚會** | **Zoom** |  **-** |
| **禮拜三下午** | **19:30** | **查經禱告會** | **Zoom** |  **13** |
| **禮拜四上午** | **10:00** | **週四查經班** | **MCK1** |  **-** |
| **禮拜五下午** | **19:30** | **迦勒團契(查經)****(每月二、三、四週)** | **線上** |  **11** |
| **禮拜五下午** | **19:30** | **迦勒(小朋友)****(每月二、三、四週)** | **線上** |  **-** |
| **禮拜六上午** | **10:30** | **單身姊妹團契****(每月第二週)** | **MCK1** |  **-** |
| **禮拜六下午** |  **15:30** | **同心團契****(依週報報告事項)** | **MCK1** |  **-** |
|  **19:30** | **迦勒團契(分享)****(每月第一週)** | **線上** |  **-** |

\*敬拜獻詩人數**主任牧師:** 李昱平牧師 **教會電話:** 408-255-5579 傳真: 408-244-5012 **聯絡 E-Mail :** tapc3675@gmail.com**台美網址:** **http://tapcsj.org/****長老：**李素邊、張美娜、吳森源、沈培榮、許雅正、吳月美**執事**：吳璧勲、高久美、丁芬梅、許韶華、干麗英、魏新禧、黃淑順、 黃淑君、楊慧筠**本週經文**：路加福音 24:13-31**Scripture：** Luke 24:13-31**題目：**總有一天等到妳/你**Title：** One way or another**主題：**與他們同行**Theme：** Walked along with them**目標：**有能力獨當一面**Goal:** Empowerment**應用、行動方案：****Application & Action plans:** 如何才能使人得著信仰的力量? What is required to empower?妳/你如何形容與耶穌的關係? How would you characterize your relationship with Jesus?下週（04/11）預告：**台語部****經文：**詩篇27篇1-6節 **經文問題：**耶和華是我的亮光，是我的拯救！我還怕誰呢？耶和華是我性命的保障！我還懼誰呢？**題目：**堅固的信心**華語部****經文：**詩篇125:1-5**經文問題：**早期以色列人要去聖殿朝見神，他們必須準備哪些事？而現今的網路禮拜中我們又該如何預備呢？**題目：**倚靠耶和華的人**詩歌：**舊版：172、461、513 (新版：273、573、397)**啟應：**21**宣召：**彼得前書第五章8-9節 / 詩篇134:1-3**\*\*代禱：為教會、別人、與自己祈禱**1. 請為我們教會目標！
2. 求主保守教會禮拜、聚會、活動 ！
3. 請為牧師在禮拜中有聖靈的同在，能講解真理，也為自己能用心領受與學習主的道理，使生命更新！
4. 請為我們教會長執、同工同心合主心意！
5. 請為黃大和執事、韓玉梅、林桂子、王荷香、歐秀枝、吳瓊枝與病痛中的兄弟姊妹恢復健康代禱！
6. 懇求上帝憐憫、疫情得到控制，大家有平安，身心靈健康！
7. 為台灣東部火車事故，死傷嚴重代禱。

**台語部服事輪值表**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **服事輪值表** | **本週主日** | **下週主日** |
| **(04/04/2021)** | **(04/11/2021)** |
| **講員** | **李昱平牧師** | **陳振鴻牧師** |
| **司 會(台)** | **張美娜** | **許雅正** |
| **招 待(台)** | **許韶華** | **許韶華** |
| **量 體 溫(台)** | **干麗英** | **干麗英** |
| **司 獻(台)** |  |  |
| **司 琴(台)** |  |  |
| **電腦投影(台)** | **吳森源 / Leo** | **Kay / Patrick** |
| **華語翻譯** |  |  |
| **兒童讚美** | **--** | **--** |
| **兒童講道** | **--** | **--** |
| **主日學大班** |  |  |
| **主日學小班** |  |  |
| **成人主日學** |  |  |
| **午餐事奉** |  |  |
| **洗 碗** |  |  |
|  **值日長執** |  |  |
|  |  |

 | **聖荷西台美基督長老教會****TAIWANESE AMERICAN PRESBYTERIAN CHURCH** **OF SAN JOSE**3675 Payne Ave. San Jose, CA 95117 Tel:408-255-5579http://tapcsj.org/ Email:tapc3675@gmail.com Office Business Hour: Mon.~ Fri.8 am to 12 pm 04/04/2021 10:00 am 第14期**主日崇拜**  **證道:李昱平牧師****今年主題 妳/你來看! (約翰福音1:46)**序 樂 司 琴宣　 召 哥林多前書 15:55-56a、57 司 會聖　 詩＊ 舊#131(新#101)“救主復活的早起” 會 眾使徒信經＊ 會 眾祈　 禱 司 會主 禱 文 會 眾啟應聖經 詩篇 2 司 會經 文 路加福音 24:13-31 司 　 會講 道 “ 總有一天等到妳/你 ” 李昱平牧師聖　 詩＊ 舊#303(新#119)“上帝的子基督” 會 眾奉 獻＊ “奉獻 ” 會 眾禱 告＊ 司 會歡迎/報告 司 　 會聖 　詩＊ 新#98“基督復活!唱和撒那!” 會 眾祝 禱＊ 李昱平牧師阿 們 頌＊ #643 “阿們頌” 會 眾奏 　樂 司 琴  *(\*):身體狀況可以的話，請起立***\*\*\* Announcements\*\*\***1. According to government guidelines, 1/2 indoor gatherings can be allowed. TM has returned to church service. But, there is still a synchronized Zoom live connection. You can choose to come to church or meet online.
2. Today is Easter, we will prepare red eggs and small snacks after the worship service.
3. Rev. Fred Lee will take study leave from 4/05 to 4/18. The Sunday sermon speakers on 4/11 & 4/18 will be Rev. Mark Chen for TM, Rev. Paul Chen for MM.

**＊ 上 週 奉 獻 (Offerings for 03/28) ＊**Regular Offering: $3,570Thanksgiving offering: Ping Kao Tang: $100 馬逸輝長老遺族:$1,000(支票奉獻請寫「ＴＡＰＣ」。現金奉獻請利用信封並註明姓名。)(「ＴＡＰＣ」會友缐上奉獻:( http://tapcsj.org )**\*\*“各人隨著內心所酌定的，不要為難，不要勉強，因為樂意奉獻的人，是上帝所喜愛的。” (哥林多後書9:7) \*\*** |